

La Yeu de l'Empordà

Any XXIX. - Època 2.

Figueres, 5 de maig de 1928

Preu: 15 cts.-N.º 1230

Preus de subscripció

Península 1'50 ptes. trimestre
Unió Postal 3'00 " "

Redacció, Administració i Impremta, Forn Baix, 5

TELÉFON N.º 137

Es publica els dissabtes

Punts de venda i subscripció

Impremta, Llibreria i Papereria, Forn Baix, 5
Llibreria Masdevall: Casades de Còdol, 47

Franqueo concertado

Clínica Dental

LL. COLL DE CENDRA

Odontòleg

Ex-alumne intern de l'Escola d'Odontologia,
Facultat de Medicina de Madrid

EXTRACCIONS SENSE DOLOR
MALALTIES DE LA BOCA I DENTS
CONFECCIÓ MODERNA DE TOTA CLASSE
D'APARELLS PROTÈSICS AMB
CAUTXÚ, OR, PORCELLANA I PLATÍ

Consulta de 9 a 1 i de 3 a 7

Casades de Còdol, 15, 1.º, (Rambla) - Teléf. 131

FIGUERES

Clínica Operatòria del Sagrat Cor

FIGUERES

Pràctica de tota operació quirúrgica. — Cooperació de reputats especialistes. — Espaioses i higièniques habitacions.

Cura radical de tota classe d'hèrnia (trecadura), per 400 pessetes, inclosa l'estada a la Clínica de 12 dies, com a màxim, amb tota garantia.

Assistència per Germanes religioses.

Raigs X, instal·lació fixa i portàtil. Radiografies instantànies.

Carrer Alt de Sant Pere, núm. 21, 2.º

(davant de l'Església Parroquial)

Preus moderats

Consulta tots els dies de II a I



Compra tota mena de joies i pedres precioses, objectes de plati, or i antigalles

Gran assortit en

Joieria, Plateria, Relotgeria i Orfebreria fina

Enginyers, núm. 5. -- Figueres

Navegació Costera del Mediterrani

Modern i ràpid servei marítim entre Barcelona, Roses i viceversa, combinat amb camions fins a Figueres pel vapor Anciola, pròximament

''COSTA BRAVA''

El sistema més econòmic de transportar tota classe de mercaderies.

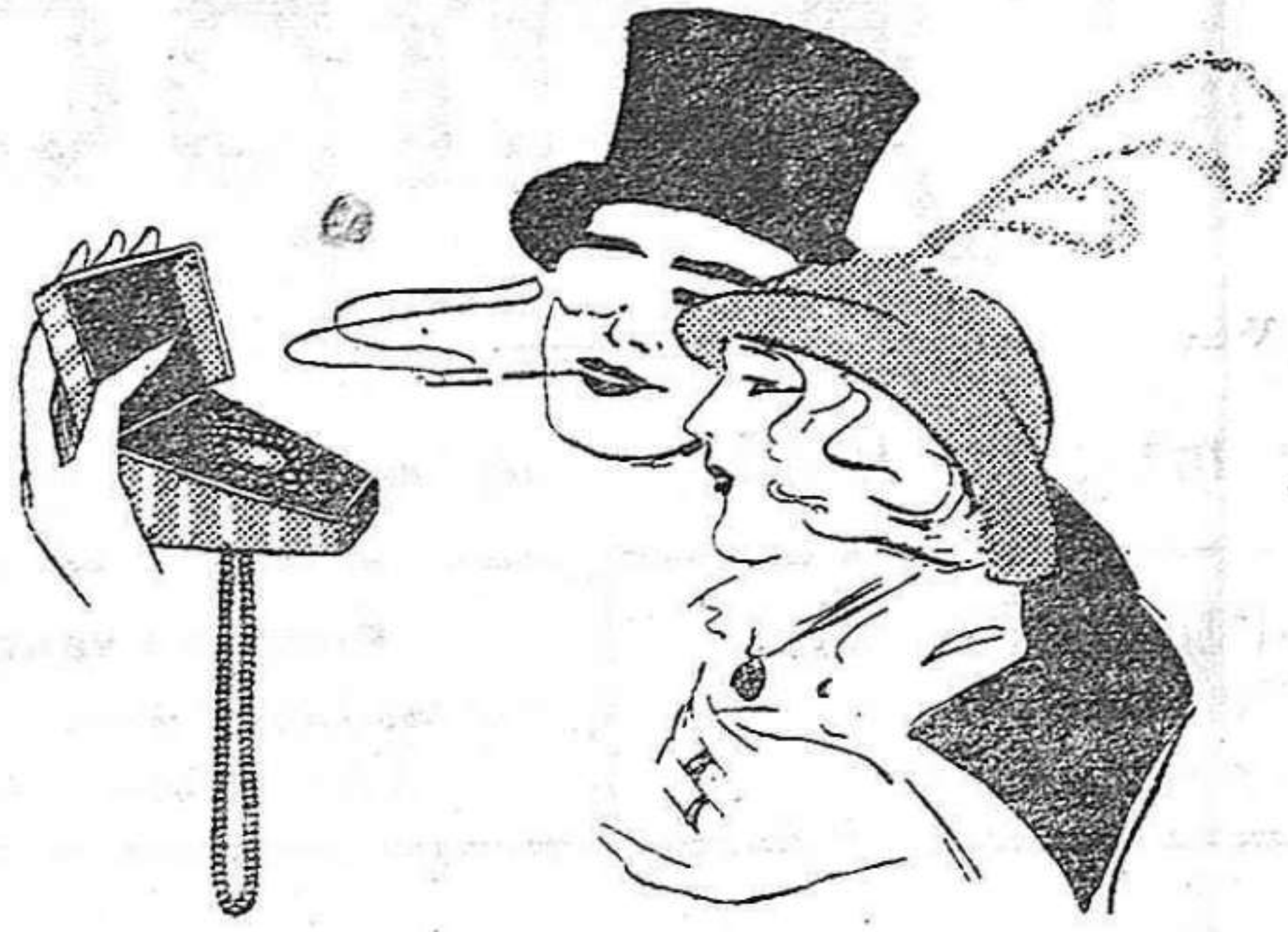
IMPORTANT Els senyors que desitgin rebre llurs mercaderies per l'esmentat vapor, avisaran les cases de Barcelona on facin llurs comandes i als senyors viatjants, per tal que entreguin la càrrega al

Consignatari a Barcelona: FRANCESC ARGUIMBAU, Passeig de Colom, 18

Per a nòlits i informes a FIGUERES: En Salvador Balcells, Concepció Massanet, 11.

Consignatari a ROSES: Andreu Ferrer.

Joieria
Plateria
Rellotgeria
— i —
Optica



J. Carbonell

Compra i venda de tota classe de joies

Joan Maragall (abans Presó), 7. - FIGUERES

LA SALUD Y FELICIDAD
RECUPERADAS

NERVIOS SANOS
SUENO NATURAL
USANDO LOS PARCHES
Y PILDORAS ANTIHISTERICAS

SOR VIRGINIA

ANTIESPASMODICAS. CALMANTE. HIPNOTICAS. DE ACCION SEDANTE Y DE RESULTADOS MARAVILLOSOS EN EL AGOTAMIENTO MENTAL. FATIGA CORPORAL. INSOMNIO NERVIOSO. SIEMPRE ALIVIAN O CURAN. JAMAS PERJUDICAN.

DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

Cada píndola conté: Extr. herba de la Mare de Déu (beleño), 0.10; Extr. valeriana, 0.10; òxid de zenc, 0.10; bromur de càmfora, 0.02; massa pilular de besneula, 0.05 i excipient vegetal c/s.

PRESCRITES A DIARI PER MILERS DE METGES

Pegats porosos fortificants **SOR VIRGINIA**: Curen contorsions, reumatisme, dislocacions, nervis adolorits, etc.

Emplastos per als ronyons **SOR VIRGINIA**: Curen les afeccions dels ronyons, dolors a l'espatlla, dolors uterins, etc.

Recomanats per eminències mèdiques, llevadores i totes les persones que n'han fet ús.

UNIVERSALMENT CONEGUTS.

Taller mecànic de A. Novoa

ESCULTOR I MARBRISTA

successor de l'antiga i acreditada casa GUIU - NOVOA

FIGUERES: despatx, Prat de la Riba (Ample), 2. Taller, Sant Cristòfol, 15. — Sucursal: OLOT, Superior, 6.

Dipòsit i exposició de làpides, projectes i fotografies de panteons construïts per aquesta casa, com també criptes, altars, relleus i figures artístiques.

Grans existències en marbres de totes procedències per a ebenistes. Taules i vetlladors per a cafès en muntures de ferro. Aigüeres, piques, etc., etc.

Rapidesa, perfecció i economia, únic taller mecànic de la província

J. ESPINACH

Merceria, Novetats, Perfumeria, Gèneres de punt.

Gran assortit en mitges i mitjons de totes classes. Concessionari de «Los grandes Perfumes de Francia». Productes a «granel».

Quines, Colònies, Extractes. Especialitat en colònies perfumades.

Perelada, 14 i Forn Baix, 2. - FIGUERES

Perxas, Dorca i Comp

BANQUERS

Inscrits a la Comissaria Régia de la Banca Privada

COMPTES CORRENTS en moneda nacional i estrangera. COBRANÇA, descompte i negociació de lletres sobre totes les places d'Espanya i l'estranger.

GIRTS, ordres de pagament, transferències, cartes de crèdit. IMPOSICIONS a interès en moneda nacional i estrangera, a la vista i termini.

PRESTECES i CREDITOS amb garantia de valors.

CANVI de tota classe de monedes i bitllets.

COMPRA-VENDA DE VALORS.—Subscripcions a emprèstitos.

NEGOCIACIÓ, cobrança i descompte de cupons i títols amortitzats.

DIPOSITOS en custòdia de títols.

RENOMENATS CAMELS I BOMBONS

Marca SOL Registrada

DE VENDA: En els principals establiments de confiteria i «colmados» de tota Espanya

J. BERNABÉ - BARCELONA (Proveïdor de la Reial Casa)

YOGHOURT FERRAN

Aliment de gran valor nutritiu i de fàcil digestió

Evita i cura les afeccions de l'aparell digestiu

Preparat diàriament

Combat eficaçment els desajustaments intestinals

Preu, 0'60 ptes.

FARMACIA FERRAN

Centre d'Específics, Sérums i Vacunes.

Clínica Dental

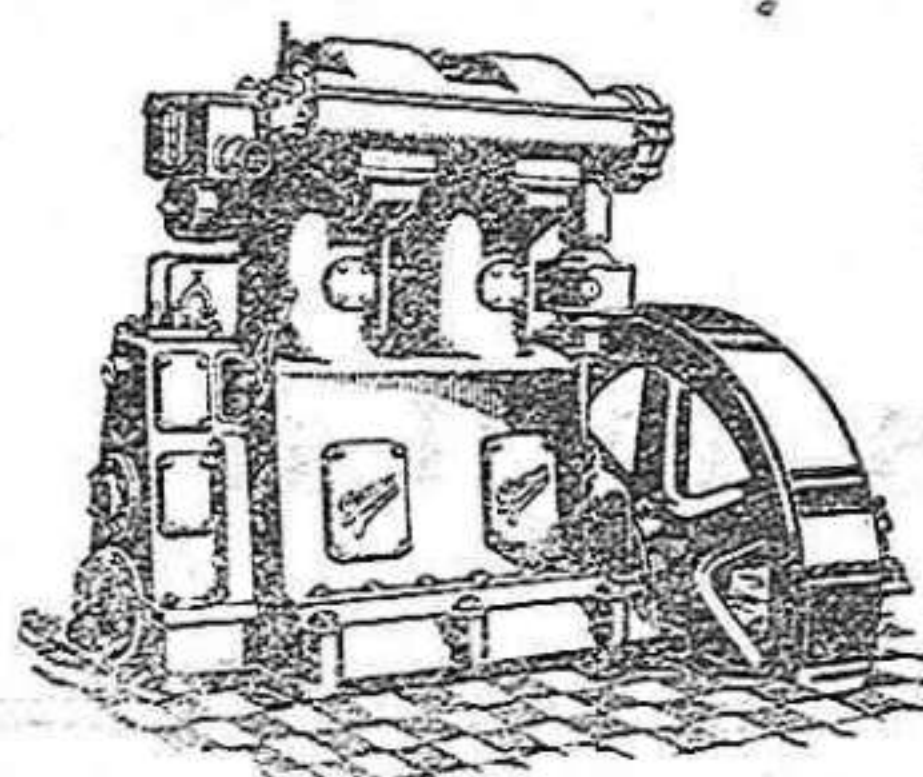
a càrrec del dentista

JULI MATEU

Successor de R. VIÑAS

Visita de 9 a 1 i de 3 a 6

Carrer Nou, núm. 9 FIGUERES



Motors legítims Diesel fixos i mariners arrencada instantània en fred

Motors elèctrics i de benzina Bombes i Moto-bombes

Boixa especial contra la pols, per a moles de ciment, guix, calç, sabonet, etc., etc.

Ajustatges d'autos, ben fets i econòmics.

EMILI POCH (successor de Bartomeu Poch), Sol d'Isern, 3, al costat de les GG. Vetlladores de St. Josep.

Consultori i Clínica Mèdico-Quirúrgics

DE

Elisseu Jubert i Joaquim Jubert

(Malalties de les CRIATURES)

(Malalties de la PELL)

RAIGS X, instal·lació de gran potència

Cirurgia infantil - Cirurgia ortopèdica

Plaça de l'Oli, n.º 1, pral.—GIRONA

Telèfon n.º 205



NOUS MODELS 1928

AUTOS, CAMIONS, TRACTORS
Vendes a termini — 12 mesos

Agent Oficial:

E. Soler Bofill

Plaça Pi i Margall

FIGUERES

KRUPP

MÀQUINES AGRICOLES

NOUS MODELS PERFECCIONATS 1928

Gran estoc de màquines i peces
a preus i condicions avantatjoses

Representant:

E. Soler Bofill

Plaça Pi i Margall

FIGUERES



UNA PESSETA EN METAL·LIC contra entrega de DEU ETIQUETES

de la llet condensada marca

“EL NIÑO”

o bé UNA PESSETA de participació de Loteria per al sorteig extraordinari dels 5.000.000 del dia 17 de maig.

LA GRAN MARCA NACIONAL

Envieu les vostres etiquetes a la

«Sociedad Lechera Montañesa, A. E.», Plaça de Catalunya, 17, Barcelona

Capital 10.000.000 de pessetes, COMPLETAMENT NACIONAL

En vista de l'èxit assolit en el nostre Gran Concurs de regals de participacions per al sorteig extraordinari de la Loteria del 17 de maig, queda prorrogat el termini d'admissió d'etiquetes fins el dia 10 del dit mes, en comptes d'acabar en 31 de març.

(Publicitat Rex.)

Gran depósito de piezas de cemento armado

y objetos artificiales de granito de la
fábrica de Enrique Sagrera de Gerona

Félix Torres, Muralla, 8 (frente la casa J. Lloveras), Figueras

Lavaderos de cemento armado de distintas dimensiones; depósitos de cemento armado de 100 a 1.000 litros de cabida; depósitos ligeros de Rocalla de 60 a 1.000 litros de cabida; tuberías de cemento de metro de largo y de 10 a 40 centímetros de luz; fregaderas de granito de mármol de 60 cént. de largo a un metro; lavamanos id. id. de frente y rinconeros; asientos id. id. para excusados; fuentes de granito en varios colores para mostradores; y otros objetos del mismo ramo a precios reducidos.

Para los encargos dirigirse a la calle de Juan Maragall (antes Cárcel), 23, Figueras.

La Nova Funerària i FUSTERIA d'En PERE ESTEBA

Baguls de luxe i econòmics.

Promptitud en els encàrrecs.

Carrer Alt de Sant Pere, 15
FIGUERES

Clínica Fisio - Terapèutica

DEL

Doctor A. Vidal Fraxanet

Terapèutica Anticancerosa

Radioteràpia superficial i ultra-penetrant. Coagulació i Radium (en quantitat il·limitada i en ses diferents formes d'aplicació: tubs, agulles i plaques).

Aquests tres elements de la terapèutica física, ja sols, ja associats, són els únics tractaments moderns del càncer i els que donen la màxima garantia per a la seva curació.

Compta a més a més aquesta Clínica amb potents instal·lacions de Raigs X per a diagnòstic, diatèrmia, alta freqüència, helioteràpia artificial, electroteràpia i un laboratori especial per a biòpsies.

Hores de consulta: de 11 a 1 i de 3 a 5
Carrer Nou, núm. 72

Advertència. -- Degut a condicions especials, no es farà cap aplicació de Radium que no es cobri per endavant i no es retornarà cap quantitat després de feta la comanda.

PERRUQUERIA PER A SENYORES

DE

ENRIQUETA PAU

Alumna de l'Institut de Beaute Parisien, amb certificat professional
Successora de JAUME QUER
Carrer Baix de Sant Pere, 2, 1.º (Davant l'Hotel Paris)-FIGUERES

Ondulació Marcel - Ondulació a l'aigua
Tall del cabell - Massatge amb vibració elèctrica
Raigs ultra-violeta - Manicura - Tintures
Ondulació permanent amb l'aparell « Eugène »

Servei a domicili. Treballs garantits.

Pedra artificial

Ciment armat

Narcís Pagès

Fàbrica: González de Soto (prolongació).

FIGUERES

Serveis d'Automòbils Gregori

Plaça Pi i Margall, 4 -- FIGUERES

Telèfon 30

Cotxes de lloguer a preus econòmics.
Omnibus per a excursions, a 0'90 i 1'00 ptes. quilòmetre.
Gasolines i petrolis.
Neumàtics en estoc Dunlop a preus de tarifa amb descomptes importants.

Teinturerie Française

Augmenta la duració dels teixits

«Tintes y Lavados Badaroux, S. A.»

LA MÉS IMPORTANT - 125 SUCURSALS - LA MÉS ACREDITADA

Prevenim els nostres clients i al públic en general, que no es deixi sorprendre pels reclams de la competència per a confondre's amb aquesta casa.

TEINTURERIE FRANÇAISE

ha demostrat sempre que pels seus treballs perfectes, crèdit i importància, ha sabut merèixer la confiança del públic i ofereix la màxima garantia.

LES SEVES ESPECIALITATS: Rentats a Sec amb desinfecció negres inalterables; tenyits sòlids; aprestos perfectes, satisfan més exigent.

Confii els seus encàrrecs a la nostra Sucursal a Figueres Casa Joan Miravittas, Perelada, 14 i Plaça Pi i Margall, Llogueridació La Palmera.



Despatx Font i Fargas

Carrer de Girona, 26, primer
Figueres

(Tots els dijous de 1 a 4)

Gestió d'afers administratius

A GIRONA: OFICINES «GERUNDA»
PROGRÉS, 20, primer

= Pasaportes

TRAMITACIÓN RÁPIDA.

Luis Gifre, Monturiol, 7. — Teléf. 78.

= Construccions i reparacions d'obres en general.

Ciment armat.

RAFEL JANER I FILL
Constructors

R. Janer Gomis, R. Janer Aymà,
Mestre d'Obres Perit Constructor
Baixada Mercer, 1. — FIGUERES

= Ramon Bartolomé, Pintor Decorador, ha traslladat el seu domicili al carrer de Pi i Margall, n.º 3.

= LLIÇONS d'anglès, francès i taquigrafia. Traduccions i còpies a màquina. — LASAUCA, 24, primer.



Genuïnes Budapest de fama mundial
Demaneu-la al vostre proveïdor per aconseguir una bona llum.

Sempre TUNGSRAM.

= Plisats, brodat i calats

Els plisats s'entreguen a l'acte.
Carrer de Perelada, n.º 7, primer
FIGUERES

= Auserda del país i forastera, trifula, bleda-rave, sorgo, melca. Patates de Camprodon, Ribes, francesa, naranja, pagaresa, Royal i d'altres. Dipòsit de sementer, Indústria, 5.

= La mitja de moda Du Barry i tres classes i Sueters última novetat, venen a Casa Estela, Perelada, 15, Figueres.

= Automòvil modelo conductor interior, de 7 places, motor de 6 cilindros, en buen estado, cederà muy barato. Informarà: Llogueridació Gifre, Monturiol, 7, Figueres, Telèfon 78.

= En venda les cases números 1 i 16 de carrer Calçada dels Monjos i 39 del de Sant Joan Baptista, d'aquesta ciutat. Informes, Llogueridació, Procurador, Figueres.

= Es fan calats a màquina Rapidesa en els encàrrecs. Plaça Indústria, 6, primer

= Molí de vent. Es ven en bon estat. veure's funcionar. Raó en aquesta administració.

La comissió organitzadora d'aquesta exposició s'ha limitat a acoblar flors disperses: ara cal que hi hagi qui en tregui les conseqüències. Els temps presents de lluites econòmiques i de fonda crisi, demanen no perdre les hores, imposen treballar per l'adveniment d'un esdevenidor gloriós de la nostra pàtria, que allà en la llunyania apareix aureolat de les colors de l'esperança.

J. PUIG PUJADES.

Figueres, 3-V-28.

La verdunització de les aigües

(Continuació)

El Professor Calmette, sots-Director de l'Institut Pasteur de París, condecorat amb la Gran Creu de la Legió d'Honor, ens proporciona el VUITE TESTIMONI EN PRO.

El Professor Calmette, membre de la Comissió Científica d'Estudis i de Vigilància de les aigües d'alimentació i de sanejament de la vila de París, no pogué assistir a la sessió del 3 desembre 1927, en la qual fou exposada pel propi senyor Bunau-Varilla, la història i la teoria de Verdunització.

En data 17 desembre li escrivia la següent carta:

Paris-17-XII-XXVII. Sr. En Ph. Bunau-Varilla.

Estimat Coronel: Em trobo malalt, el que m'ha privat d'assistir a la reunió del dia 3 XII, de la «Comissió d'Inspecció de les aigües d'alimentació de la vila de París.»

Vos remercio per haver-me tramès el vostre informe; l'he llegit amb el més gran interès. Conec el vostre mètode de Verdunització, per haver-lo vist funcionar a Reims i per haver seguit les experiències molt ben portades a terme pel doctor Emili Techoeyres.

Malgrat no haver-ne realitzat personalment, cosa difícil, degut a les nombroses ocupacions estic, tan convençut de l'excel·lència del procediment vostre, que vaig recomanar-ne l'adopció al Sanatori marítim de Roscoff. Gràcies a la instal·lació allí feta, la febre tifoide ha desaparegut enterament.

Moltes poblacions del nostre país, que serveixen a llurs habitants aigües d'alimentació suspectes, farien bona cosa sanejant-les pel vostre procediment, tan econòmic, tan eficaç i senzill.

Desitjo que les vacil·lacions dels Serveis d'Aigües de la vila de París no retardin llur decisió.

En tot cas, estimat senyor, em permeto dirigir-vos les meves entusiastes felicitacions i us prego creure en els meus sentiments d'alta consideració. Signat: Dr. A. Calmette.

NOVE TESTIMONI EN PRO; ens és donat pel Senyor C. Ducroux, químic farmacèutic d'Aix-les-Bains.

El senyor Ducroux fou encarregat de vigilar l'aplicació de la verdunització en certes captacions d'aigua, assenyalades perilloses, a Aix-les-Bains. Els anàlisis són fets a Lió. L'11 de febrer d'aquest any el senyor Ducroux ens escrivia el següent:

«Encarregat pel Servei d'Higiene d'Aix-les-Bains, de la verdunització de les aigües, a fi d'assegurar-ne llur sanejament, tinc l'honor d'informar-vos que el sistema Bunau-Varilla dona ací resultats sorprenents i realment meravellosos.

Darrerament vaig fer més de vint proves; algunes aigües locals, malgrat llur limpidesa, donen normalment a l'anàlisi més de 1.000 coli per litre, mentre que després de ésser verdunitzades a la dosi d'un decimil·lígram de clor actiu per litre, els anàlisis d'aquestes mateixes aigües donen constantment 0 colibacilis i són reconegudes com a potables pel Laboratori Municipal d'Higiene de Lió.

El doctor Adolf Caro Villegas, director del Laboratori d'Anàlisi Clínica de Sevilla, comunica valuoses dades que presentem com a DESE TESTIMONI EN PRO.

En data 13 de febrer d'enguany el doctor Adolf Caro, encarregat de vigilar el sanejament de les aigües de Sevilla, escrivia la lletra següent molt interessant sota el punt de vista de la comparació entre els resultats de la verdunització aplicada a certes aigües de Sevilla i els que s'obtenen amb les aigües tractades pel sistema de clor líquid, aplicat a certes altres aigües concedides a una companyia anglesa:

«Crec haver-vos escrit ja comunicant-vos que restem meravellats dels resultats obtinguts amb la verdunització. L'hem aplicada, fa dos anys, a les aigües d'un manantial, en el qual havem constatat la desaparició absoluta dels colibacilis, d'una manera total i satisfactoria; tingui's en compte que abans del tractament aquestes aigües donaven 2.000 i més colibacilis per 100 c. c. en determinades èpoques.

Tenim a Sevilla aigües d'una Cia. privada. Aquestes aigües són sanejades pel clor líquid i constantment estem obligats de tenir-les, repugna pel gust i l'olfacte. Fem campanya a la Premsa, fent notar la diferència de les dues aigües, però, malgrat tot, la companyia anglesa persisteix.

M'atreveixo a creure que aquesta fa això perquè espera que dintre poc aquestes aigües seran adquirides pel Municipi de Sevilla. Jo, ho crec possible, i tantost ens pertanyin tindrà la gran satisfacció d'indicar-vos que totes les nostres aigües seran verdunitzades.»

El fet de Sevilla podríem comparar-lo amb l'ocorregut a Sables de Olonne, la qual municipalitat ha suprimit l'ozonització que tenia en ús des de 1911, reemplaçant-la per la verdunització, amb resultats magnífics i amb una economia de 30.000 francs anuals, cosa considerable en el pressupost d'una ciutat de menys de 13.000 habitants.

(Acabarà.)

Perruqueria Cals

Carrer de La Junquera, 30. Saló per a Senyores.—Servei esmerat.—Espaiosos salons amb tot el confort modern.—Especialitat en Henné i Ondulació permanent.—Massatge.—Manicura.

NOTICIES

Ens trobem en plena efervescència de fires i festes de Santa Creu, veient-se aquestes, com cada any, extraordinàriament concorregudes.

Les inauguracions de les per tot conceptes notabilíssimes Exposició provincial de Belles Arts, Concurs d'Art fotogràfic i Exposició-fira de Maquinària Agrícola i de l'Automòbil nou i usat, han revestit magna solemnitat, assolint de ple el favor popular.

Del Concurs d'aparadors la Fàbrica de Mobles Vilanova va obtenir-ne el primer premi i la medalla d'argent, els Nous Magatzems Massot el segon premi i la medalla de coure i els Magatzems Puig París, per ésser fora de concurs, una menció honorífica.

La Correguda de Tors va atraure, com sempre, un importantíssim contingent de forasters, que patiren una cosa de no dir en veure que el temps amenaçava amb un xàfec, cosa que no s'esdevingué, sortosament per a ells i per a aquella empresa.

Ja no cal dir que tant el partit de futbol, com tots els altres nombrosos i variats espectacles es vegeren i continuen veient-se concorregudíssims d'una ingent multitud.

Aquesta tarda, si a Déu plau, deu tenir lloc al Parc-bosc municipal el grandíol Festival Sardanístic anunciat, a honor i profit del monument a En Pep, sota el patronatge del Foment de la Sardana i en el qual actuaran sis de les més renomades cobles empordaneses. Es de confiar que el públic figuerenc i foraster acudirà en massa al Festival esmentat.

La setmana entrant, per no ésser possible en aquesta, ampliarem la ressenya de les presents fires i festes, donant compte així mateix dels veredictes dels diferents concursos que amb tal motiu s'han vingut registrant.

— Assortit esplèndid de Mig temps el tenen els Magatzems Fortunet.

Ha sortit ja el número corresponent al mes que som de la revista local «La Dansa més bella...», el qual va avalat amb els següents treballs: Lloats siguin els inquilts..., per Velivole; Els nostres compositors, Retrats; Josep Baró, Josep Saderra, per Ernest Albert Galter; algunes de les cobles interpretadores del Grandíol Festival pro-monument Pep Ventura; Tríptic: L'abella devota, D'un esclat, A En Quiquet, per Xiu-Xiu; Elogi de la Dansa, per R. Xifra Riera; Comparances, per Angel; De l'Exposició provincial de Belles Arts; Noticiari.

— Jardí per a vendre, situat al carrer de Pere III. Informaran en aquesta Administració.

Diuenge passat En Joaquim Renart va donar a la Biblioteca Popular la seva anunciada conferència. Va fer la presentació del conferenciant el senyor Apel·les Mestres, el músic i poeta, qui va fer un elogi complet del senyor Renart en un notable treball llegit pel senyor Subias.

Tot seguit el senyor Renart va entrar en la matèria, essent la seva conferència molt documentada i plena d'interès, il·lustrant el seu parlament amb projectacions. Va narrar la història de cada quadro, assenyalant-ne la tècnica com artista i pintor.

Així la vida de Goya es manifesta en les seves pintures. Goya diu que era un esperit rebel al qual li agradava la llibertat. El veiem primer pintant les dames de l'aristocràcia de Madrid en l'exemple del quadro de la duquesa de Alba. El pintor ens trasllada a l'esguard la característica de la semblança que pinta retrats d'homes, barrejada amb la gràcia en els de les dones. A remarcar entre els retrats d'homes el de Moratín i el del general Ricardos, el conquistador del Rosselló en la guerra de 1794. Goya és portentós en els auto-retrats, dels quals és popular el que duu barret de copa; n'hi ha un altre que té certa retirança amb Beethoven.

Goya, continua el conferenciant, arriba a ésser el pintor de cambra i pinta el quadro de la família de Carles IV, que és d'un realisme meravel·los. El senyor Renart explica que el gran pintor va fer retrats isolats dels personatges reials abans de fer la composició del quadro. Veiem les composicions fetes per als tapissos els quals varen restar molt de temps abandonats, essent descoberts i apreciats un grapat d'anys després. Pertanyen als més celebrats «La gallina ciega» i «La vendimnia». «Els afusellaments del 2 de maig a Madrid», conegut episodi de la guerra de la Independència i «Disparates», aquest menys conegut varen tancar el cicle de la conferència plena d'interès i rublerta de curiosíssims detalls. El pintor aragonès va demostrar ésser en «Disparates» un gran humorista, tant com pot ésser-ho qualsevol terat.

La distingida concurrència va premiar amb aplaudiments perllongats el notable parlament del senyor Renart; hàstims que aquella no fos una mica més nombrosa.

A la sala de la Biblioteca hi ha una exposició de fotografies d'obres de Goya, la qual es veu molt concorreguda.

— Urgeix vendre un motor benzina amb bomba i canyeria; un ariet hidràulic, i una cuina econòmica central. Dirigit-se al RR. PP. Benedictins de Besalú.

A Vilajuiga es troben molt avançats els treballs per a l'estesa de la doble línia del ferrocarril de M. S. A. Les brigades d'obriers han aconseguït ja la boca del túnel.

Reumàtics!!

Aviat podreu llegir el fulletó explicatiu de les malalties del Reuma, Gota, Ciática, Artritis, etc., les seves causes, les seves funestes conseqüències i la senzilla manera de curar-les amb el

SERVETINAL

Fórmula reconeguda per distingides eminències mèdiques com a remei únic, radical i completament inofensiu per a totes les manifestacions del Reuma.

BANCA ARNÚS Successora d'Evarist Arnús
Fundada en 1846

Capital 10.000.000 de Ptes. completament desemborsat

BARCELONA

CASA CENTRAL: Plaça de Catalunya, 22 — — CASA MÀTRIU: Passatge del Relotge

Sucursal de Figueres
Casades de Códol, núm. 15 (Rambla)

Aquesta Banca realitza tota mena d'operacions de Banca-Borsa-Canvi i la compra-venda al comptat de valors de contractació corrent.

Cambrà cuirassada amb departaments de lloguer

ESPORTIVES

Ciclisme

Demà es correrà la tan esperada carrera per a principiants.

Demà, a dos quarts d'onze, es donarà la sortida als braus corredors que es disputaran la carrera que amb tant d'encert el Velo Club Figueres i el Comitè de Festes han organitzat.

La llista d'inscrits ha reunit un nombrós estol de corredors de tota la província, destacant-se Quer, Oliva i Batlle, de Figueres; Xargay i Freixas, de Sant Feliu; Monturiol, Olmedo i Bot de Olot; així mateix un compacte grup de Girona, els noms del qual desconeixem a hores d'ara, sumant en total un grup de 22 corredors, que no dubtem gens que ens faran fruit d'una bella lluita i que molt difícil serà pronosticar qui en serà el guanyador.

La llista d'inscrits és, doncs, la següent: 1, Joan Quer; 2, Josep Noguera; 3, Narcís Roig; 4, Alfons Xargay; 5, Narcís Freixas; 6, Joan Gelada; 7, Antoni Gimbernat; 8, Joan Pineda; 9, Emili Cañellas; 10, Joan Monturiol; 11, Porfi Olmedo; 12, Josep M.ª Bot; 13, Joaquim Oliva; 14, Hermenegild Batlle; 15, X. X.; 16, X. X.; 17, X. X.; 18, X. X.; 19, X. X.; 20, M. Casademont; 21, Pere Buscató; 22, Joan Oliva.

La llista d'inscrits no pot ésser més ben proveïda de bons corredors, dintre aquesta categoria, i no dubtem, repetim altra vegada, que ens faran fruit d'una bella lluita.

Segons notícies, es disputaran diverses primeres que a l'hora de sortida es comunicaran als corredors.

Es notifica novament a tots els inscrits a aquesta carrera, que passin el dissabte a la nit a recollir el dorsal a fi que l'hora de la sortida es pugui donar exactament. Així mateix es fa present que el que no tingui la llicència de la U. V. E. del corrent any, no podrà prendre part a la cursa.

Preguem novament als entusiastes figuerencs que tan bona acollença dispensaren als participants a l'última carrera, sàpiguen animar amb llur presència a aqueixos entusiastes esportsmen que prenen part a la mateixa. Igualment el Velo Club fa una crida a tots els qui bonament vulguin prestar llur servei de controls, per tal que passin per l'Oficina del club, on se'ls donaran les dades corresponents.

Esperem, doncs, de vosaltres, empordanesos, figuerencs, entusiastes del ciclisme, que tots sabreu acudir en massa a rebre i acomiadar els corredors que van a la conquesta d'un nou triomf pels colors del seu club.

Veus ací alguns dels articles de què es compona el Reglament de la present Cursa ciclista.

Article 2.—Els corredors seran arreugetats a

les deu del matí del dia 6, per tal de donar-los-hi la corresponent sortida de Figueres per a recórrer els següents pobles: Figueres, Pont del Príncep 10'5, Bascara 10'30, Paret 10'40, Vilert 10'50, Orfans 11'00, Esponellà 11'5, Crespià 11'25, Hostal Vilà 11'40, Navata 11'50, Vilafant 11'55 i arribada a Figueres a les 12. Total, 45 quilòmetres.

Art. 4.—El Jurat el comosaran el Cònsol de la U. V. E. En Julià Zarandona, En Joan Giralt, En Josep Capdevila i N'Alfons Trigo.

Art. 5.—Els premis que s'adjudicaran als corredors seran els següents: 1.er, 60 pessetes; 2.on, 40 ptes.; 3.er, 30 ptes.; 4. rt 25 ptes.; 5. nt, 20 ptes.; 6. e, 15 ptes.; i 8. e, 10 ptes.

Art. 8.—L'entitat organitzadora declina tota responsabilitat en els accidents que puguin ocórrer en la carrera; així mateix són facultats per a suspendre la mateixa si el temps no ho permetés.

Art. 9.—Tot el que no sigui previst en aquest Reglament, així com qualsevol dubte sobre la interpretació del mateix, serà resol t pel Jurat, de comú acord amb la Comissió Esportiva de la U. V. E.

Art. 10.—El Jurat es retirará una hora després de l'arribada del primer corredor.

Art. 11.—Els premis seran repartits el diumenge següent als salons del Velo Club, a les set de la tarda.

Les carreres que té en projecte pel que resta de temporada el nostre Velo Club són nombroses, destacant-se, entre elles, les següents: Campionat provincial, Volta a l'Empordà, IV Circuit Chevrolet, Campionat local, i un sens fi d'altres proves que posen a la dita entitat i a la nostra simpàtica entitat a l'alçada que esportivament li pertoca.

Amants del pedal, sabeu, doncs, amb una insignificant pesseta, correspondre a l'esforç que aquesta entitat fa en organitzar proves de tan remarcable mèrit esportiu.

El Velo Club fa present a tots els que vulguin ésser-ne socis que poden inscriure's sense pagar entrada de cap classe. El preu de la quota de la dita entitat és d'una pesseta mensual.

OPBL.

Pasaportes Títulos de chofers Cuotas Militares Registro de Marcas y Patentes

Se gestionan rápidamente en la Agencia Administrativa **Sanllehi**, Caamaño, 17, Teléfono, 127.

COMARCALS

TERRADES. — Una festa d'aquelles que deixen inesborrable record fou la que tingué lloc en aquest poble el passat diumenge, amb motiu de la benedicció d'una bellíssima imatge de la Verge, costejada per tot el poble.

Al matí, a les set, el jove i zelós senyor ecònom, revestit amb els ornaments sagrats, beneí solemnement la imatge que des del seu tron, bellament agençat per les gentils senyoretetes Maria Bañeras i Cecília Gorgot, semblava somriure a la nombrosa multitud que emplenava totalment les tres naus del temple. Seguidament el P. Coll C. M., de la residència de Figueres, va començar la missa de Comunió, fent una escaient i sentida plàtica per enfervoritzar els amants de Maria, qui en gran nombre s'atansaren a rebre el Pa dels àngels. El cor improvisat de nens i nenes de les escoles cantaren, dirigits pel senyor ecònom, escollits motets amb agradosa entonació.

A la tarda, després del res del sant rosari i de la visita al Santíssim, va pujar a la trona l'esmentat P. Coll, qui durant tres quarts d'hora ben bons tingué amb sa fàcil i càlida paraula captivat tot el poble allí reunit. Després d'explicar-los els motius pels quals havien d'ésser devots de Maria, els féu veure la conveniència de fer ressorgir en la família la pràctica de la devoció al sant rosari, desgraciadament oblidada en les famílies dels nostres dies.

Són moltes les felicitacions que reben les esmentades senyoretetes Gorgot i Bañeres, organitzadores de la festa, per l'encert en triar una obra d'art tan remarcable com és la imatge beneïda. Que Maria prengui sota la seva protecció el nostre poble.

= Ymbert, sastre.

Trajos de llana, fil, vellut i blau de mecànic. Especialitat en equips de quita. Preus econòmics.
Carrer Alfons XIII (Nou), 18, segon.

Moviment de Població

comprensiu del 7 al 18 d'abril

Baptismes

Maria Bru Casellas.—Maria Sánchez Canals.—Josep Milla Marimon.—Pilar Calderó Ribas.—Ricard Portabella R. fols.

Matrimonis

Isidre Planas Malet amb Maria Sivent Cabañó.

Defuncions

Rita Mier Torrent. 80 a., v.—Teresa Pujol Nuguet, 54 a., c.—Narcisa Ruben Ceniza, 1 a.—Narcís Bosch Planas, 62 a., v.—Felisa Cayon Idezabal, 35 a., v.

Mercat del dijous

| | | |
|---------------|-------------------|------------|
| Blat. | de 48'75 a 42'50 | Hectàr |
| Ordi. | > 22'50 a 21'25 | |
| Civada. | > 17'50 a 16'25 | |
| Blat de moro. | > 38'75 a 37'50 | |
| Mongetes. | > 68'75 a 62'50 | |
| Faves. | > 31'25 a 30'00 | |
| Veces. | > 38'75 a 37'50 | |
| Mongets. | > 100'00 a 93'75 | |
| Oli. | > 209'67 a 185'48 | |
| Patates. | > 28'00 a 27'00 | Quintal |
| Patates. | > 00'00 a 00'00 | |
| Tossino. | > 25'00 a 24'00 | 10 quintal |
| Anyells. | > 45'00 a 40'00 | una |
| Ovelles. | > 75'00 a 70'00 | una |
| Anecs. | > 16'00 a 14'00 | parell |
| Gallines. | > 16'00 a 11'00 | |
| Pollastres. | > 15'00 a 10'00 | |
| Conills. | > 9'00 a 7'00 | parell |
| Oques. | > 16'00 a 14'00 | una |
| Ous. | > 1'70 a 0'00 | dotzena |

= Taller de Rellogeria

i mecànica de precisió de **Ricard Fina**, ex-alumne de l'«Ecole d'Horlogerie» de Besançon (França) i llarga pràctica a tallers de Barcelona i fàbriques de Besançon i Chau de Fonds (Suïssa), per la fabricació, muntura i reparacions a totes classes, ofereix els seus serveis. Els encàrrecs es rebran interinament a la casa Fina, La Junquera, 2, Figueres.

—Aprement. Se'n necessita a ministració. Raó en aquesta

Débiles tomad el acreditado **Elíxir Callol** que da Vida y Juventud Es { rápido científico agradable

La Veu de l'Empordà

Deu i dotze pàgines setmanals

El periòdic més antic i difós de les nostres comarques

Subscriuiu-vos-hi!

Anuncieu-vos-hi!

1770

1928

XOCOLATA COMET

La més antiga d'Espanya

En tauletes i en pòlvor
FIGUERES

Hispano 30 HP.

Cabriolet en perfecte estat,
suspensió extra, a tota prova
Venem en bones condicions

Raó: Bailèn, 2, 1.^{er}, 1.^a, BARCELONA

Ustedes mismos pueden mineralizar instantáneamente el agua de mesa, haciéndola alcalina y litinada, ligeramente gaseosa, digestiva, muy refrescante y agradable, aun siendo pura. Para ello, basta disolver en un litro de agua potable un saquito de

LITHINÉS

del

D. GUSTIN

Mineralizada el agua de esta forma, constituye el régimen indispensable para preservar de las enfermedades y curar las afecciones de los

riñones, vejiga, hígado, estómago, intestinos

Con una caja de 12 paquetes, pueden obtenerse 12 litros de agua mineral.

De venda a tot arreu.—Dipòsit general: Mallorca, 313, Barcelona.

N. Font i fill - Sastre modist

Acabem de rebre el més selecte en articles d'alta
nove tat per a home

Especialitat en trajos i abrics per a senyora

Secció especial en tot a classe d'articles per a sacerdots

Plaça Constitució, 4 i Portella, 1. - FIGUERES

De Barcelona estant

CCXXIV

Per a llogar. A l'edifici del Gran Teatre del Liceu hi ha actualment un pis per a llogar i un pis que les goteres el fan inllogable de temps ja quelcom remot.

Així mateix al propi edifici s'ha inaugurat fa poc un cafè al lloc on durant molts anys n'hi hagué un altre.

Són a ben segur tot això signes dels temps prohibicionistes del joc, el qual malauradament tantes ganàncies a certs cercles els proporcionava.

—També al palau que l'actual marquès de Comillas i comte de Güell posseeix al carrer del Comte de l'Assalt hi ha un entresol per a llogar.

Uns que em semblaren de fora, en veure aquell rètol, tot passant, i amb tota bona fe s'arrencaren dient: «Aquest senyor deu haver anat a menys.»

Però un amic meu (soci del Cercle del Liceu), en fer-li notar totes aquestes coses, amb força coneixement de l'assumpte em digué: «Es que cadà dia escassegen més els que saben ésser senyors del tot.»

Dues innovacions. Recentment han desaparegut aquells rètols carrinclons de «Meublé» i «Meublée» que des de fa uns quants anys havien adoptat determinats establiments.

Per cert que a voltes resultava, un cop traduït, quelcom per l'estil de «Amueblada Moderno».

Què els en sembla?

—Altra innovació prou del cas i convenient la veiem de poc a la majoria dels cartells d'espectacles públics, els quals ens fan saber el telèfon, el carrer i fins el número on radica el local de la funció esmentada.

Sigui ordre o sigui pensada, és sempre molt digne de lloança.

A. LLAVERIAS.

FUMADORS



FRUITES, CAÇA

CASA FLORÍ

REMESES A FORA. PORTELLA, 2 - TEL. 178

LLISTA de donatius per a les obres de Reforma del Sant Hospital d'aquesta Ciutat.

| | Pessetes |
|----------------------------|------------------|
| Suma anterior. | 25.956'50 |
| Enric Estévez | 10'00 |
| Pere Sabater | 5'00 |
| Jaume Navarra | 25'00 |
| Rosa Majó | 10'00 |
| Josep Mas | 2'00 |
| Joan Mont Budó | 25'00 |
| Lluís Mitjà | 5'00 |
| Josep Puig Pujades | 50'00 |
| Josep Vilert | 10'00 |
| Neus Moradell | 10'00 |
| Josep Domingo | 10'00 |
| Bonaventura Casamitjana | 20'00 |
| Paulina Garbí | 3'00 |
| Joaquim Gironella | 10'00 |
| Casa Rey | 10'00 |
| Teresa Maurici | 2'00 |
| Martí Quintana | 25'00 |
| Francesc Cabús | 25'00 |
| N. Almar | 10'00 |
| Josep Subirós | 10'00 |
| Pere Sabater | 5'00 |
| Joan Oliveras | 10'00 |
| Enric Casals | 5'00 |
| Vda. Bech | 5'00 |
| Joan Brunet | 2'00 |
| Josep Pagès Bofill | 500'00 |
| Martí Lloveras | 5'00 |
| Pere Dalmau | 10'00 |
| Germanes Lozano | 2'00 |
| Miquel Comas | 5'00 |
| Josep Fàbrega | 25'00 |
| Just Moncanut | 5'00 |
| Cecili Gutiérrez | 10'00 |
| Josep Passolas | 10'00 |
| Rvnd. Josep Jordà | 6'00 |
| Marcel·lí Noguer | 25'00 |
| Agustí Cervera | 5'00 |
| Vda. Molar | 5'00 |
| Josep Taberner | 15'00 |
| Francisca Dauner | 5'00 |
| Llorenç Vives | 40'00 |
| Francesc Lladó | 2'00 |
| Angela Ribera | 10'00 |
| Angela Cortada | 5'00 |
| Francesc Quintà | 5'00 |
| Pere Albareda | 5'00 |
| Francesc Noguer | 5'00 |
| Josep Valent | 100'00 |
| Tomàs Guri | 10'00 |
| Josep Batista | 45'00 |
| Josep M ^o Nebot | 10'00 |
| Felip Pagès | 5'00 |
| Vda. Ferrer | 50'00 |
| X. X. | 25'00 |
| Total Ptes. | 27.210'50 |

(Seguirà.)

La fortuna és molt semblant a un vestit, que si és massa folgat ens engavanya i massa estret ens opri-meix.

Horaci.

—Per a Novetats de Mig temps als Magatzems Fortunet.

Sombrereria Casa ESTEVEZ

GIRONA, 1. -- FIGUERES

BARRETS

CAMISES

GORRES

BARRETS per a SACERDOT

CORBATES

BASTONS

Garbuix

Les joies a la India

Comuniquen de Bombai que les joies no seran per més temps la inversió normal dels estalvis dels potentats de la India, ni els automòbils de gran luxe la joguina predilecta de llurs mullers, si els consells donats a aquells darrerament pels representants del totpoderós Govern britànic tenen els fruits que s'espera.

L'amor al luxe que duu els rajàs de la India a emprar les gemes i el platí com objectes de valor infim fou anatematitzat pels homes tramesos per Aglaterra al gran imperi asiàtic, de la mateixa manera que varen pronunciar-se contra els elefants coberts de joies que varen figurar a les caravanes dels magnats nacionals.

Aquesta ostentació desenfrenada produeix un descontentament major en les classes pobres, diuen els delegats anglesos, i per això el més prudent és fer més senzilla la vida dels opulents prínceps indostànics, eliminant-se la pompa i els excessos luxosos. Les economies dels prínceps de la India s'han invertit sempre en joies, i per això el rajà que hereta un tron, s'ocupa menys de les accions, bons i efectiu que hi hagi a les caixes fortes del seu pare, que dels joiers encimbellats de brillants, perles, robis i maragdes. Aqueixes són riqueses que mai no disminueixen, però els funcionaris britànics sostenen que, igualment, tampoc no produeixen interès.

Les joies del famós Nizam de Hiderabad són proverbials, i gran part de la fortuna d'aquest magnat, que s'estima en 175.000.000 de dòlars, és amagatzemada en cofre de gemes, al seu castell favorit de Kin Kothi. Quan el pare de l'actual Nizam va morir en 1911, es trobà un gros tros de vidre—almenys hom creia que n'era—servint de subjecta-papers damunt el seu escriptori. I era un diamant de valor fabulós!

La Comissió britànica ha pretingut fer comprendre, de la manera més diplomàtica i suau possible, que fóra d'enorme benefici per a la India que aqueixes riqueses fossin posades en circulació pels canals comercials i industrials, ajudant al capital anglès importat i afavorint amb nova civilització les ciutats de la India, en mida molt major que l'actual.

TAFANER.

Aquest número ha passat per la censura governativa

MOTORES SUPER-DIESEL
R. WOLF



Existencias en España
El motor que reune
todas las ventajas
semifijas y Locomoviles
Bombas centrifugas

CONCESIONARIO:
Esteban Carrera (Fons)
Aparfado 291, Alcalá, 52, MADRID

—**Mongetes** farratjones, palla-i-gra i per a esclovellar, altes i baixes, en les més diferents varietats, així com coliflors, bròquils i cols, en les qualitats de més rendiment, les trobareu al Dipòsit de sementer, Indústria, 5.

— **Autos-taxis** de lloguer de Celestí Boada. Telèf.: Cafè Novetats n.º 132. Per a encàrrecs: Sant Vicens, 27, Figueres.

PREPARADOS MANDRI

Por el Doctor F. MANDRI
MÉDICO Y QUÍMICO FARMACÉUTICO



CEREBRINO MANDRI

Verdadero específico del dolor nervioso o reumático, desapareciendo por rebelde, que sea.

CURA EL DOLOR

de cabeza, neuralgias (Faciales, intercostales, de riñones, Ciática) y las molestias periódicas propias de la mujer.

PREVENTIVO Y CURATIVO DE LA GRIPE
NUNCA PERJUDICA

TÓNICO MANDRI

PARA CONVALESCIENTES, NEURO-ASTÉNICOS
ANÉMICOS Y DEBILITADOS

Reconstituyente para los delicados del estómago. Util en todas las épocas del año.

Auto-GARAGE SPORT

Plaça de Salmeron, 6 - FIGUERES - Telefon 70

TALLER DE REPARACIONS I ACCESSORIS DE TOTA MENA

Autos d'ocasió en venda:

BUICK, 4 cilindres, torpede.

FIAT, 12 H. P., torpede.

FORD, Sedan, 5 seients.

PEUGEOT, 5 H. P., torpede.

Tots en bon estat de conservació i a tota prova.

Pompes Fúnebres

“La Condal, S. A.”

Sueursal representada per la CASA

Monceanut

carrer Nou, 29, Figueres

Telèfon núm. 27

Taüts folrats de dins i de fora, des de 60 pessetes
Caixes de fusta natural envernissades, tipus luxe
des de 300 pessetes.

Traslats en auto especial, a preus módics.

SASTRERIA

FONTDECABA

Joan Maragall, 3 i 5, 1.º

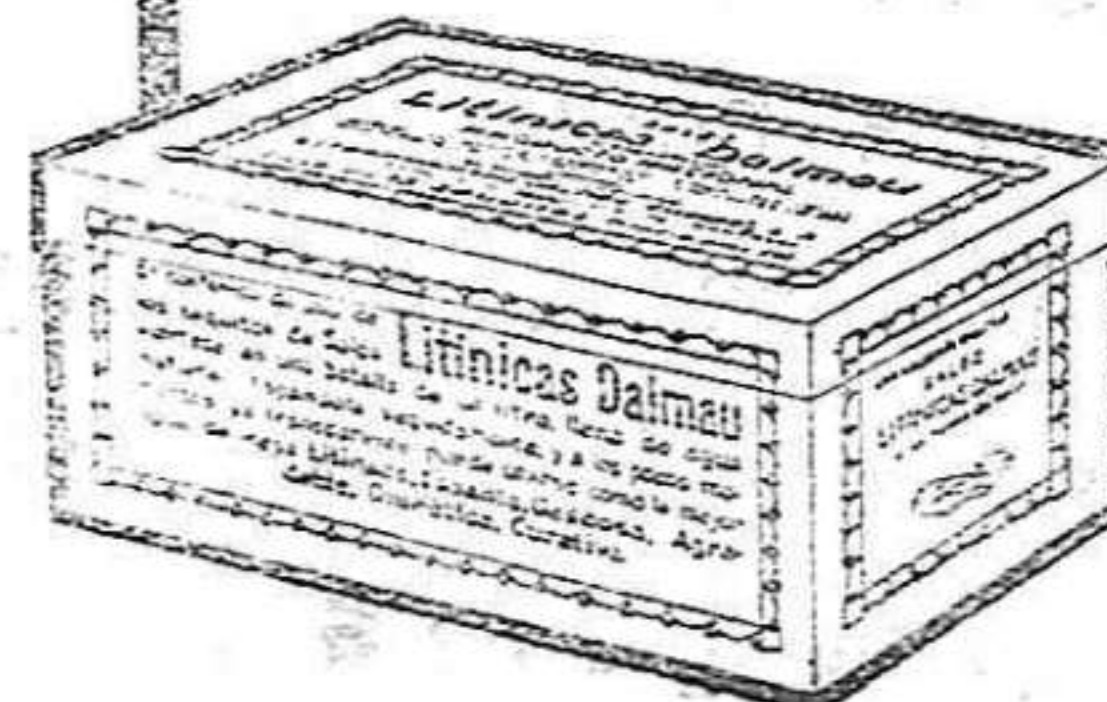
FIGUERES

¡POR FINI Encontré las mejores y más económicas.



Sales
Litínicas DALMAU
EFERVESCENTES
PRODUCTO NACIONAL

Cada caja contiene 15 saquitos para preparar
15 litros de excelente agua mineral de mesa



DEPOSITARIOS EXCLUSIVOS:
Establecimientos
DALMAU OLIVERES, S. A.
Paseo industria, 14. - BARCELONA

Serveis de la Companyia Transatlàntica



Línia a Cuba - Mèxic

Servei mensual sortint de Bilbao el 16, de Santander el 19, de Gijón el 20 i de Coruña el 21, cap a l'Havana i Veracruz. Sortides de Veracruz el 16 i de l'Havana el 20 de cada mes, cap a Coruña, Gijón i Santander.

Línia a l'Argentina

Servei mensual sortint de Barcelona el 4, de Màlaga el 5 i de Cádiz el 7, cap a Santa Creu de Tenerife, Montevideo i Buenos Aires. Coincidint amb la sortida del dit vapor, n'arriba a Cádiz un altre que surt de Bilbao i Santander el darrer dia de cada mes, de Corunya el dia 1, de Villagarcía el 2 i de Vigo el 3, amb passatge i càrrega cap a l'Argentina.

Línia a Puerto Rico, Cuba, Venezuela - Colòmbia i Pacífic

Servei mensual sortint de Barcelona el 10, l'11 de València, el 13 de Màlaga i de Cádiz el 15 de cada mes, cap a Les Palmes, Santa Creu de Tenerife, Santa Creu de la Palma, Puerto Rico, Havana, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Sabanilla, Colon, i pel canal de Panamá cap a Guayaquil, Callao, Mollendo, Arica, Iquique, Antofagasta i Valparadis.

Línia a Filipines i ports de la Xina i Japó

Set expedicions a l'any sortint els vaixells de Corunya cap a Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, València, Barcelona, Port-Said, Suez, Colombo, Singapur, Manila, Hong-Kong, Shanghai, Nagasaki, Kobe i Yokohama.

Línia a Nova York, Cuba - Mèxic

Servei mensual sortint de Barcelona el 25, de València el 26, de Màlaga el 28 i de Cádiz el 30, cap a Nova York, Havana i Veracruz.

Línia a Fernando Póo

Servei mensual sortint de Barcelona el 15 cap a València, Alicante, Cádiz, Les Palmes, Santa Creu de Tenerife, Santa Creu de la Palma i demés escales intermèdies i Fernando Póo.

Aquest servei té enllaç a Cádiz amb un altre vapor de la Companyia que admet càrrega i passatge dels ports del Nord i Noroest d'Espanya per a tots els d'escala d'aquesta línia.

Avisos importants

Rebaixes a famílies i en passatges d'anada i retorn. — Preus convencionals per cabines especials. — Els vapors tenen instal·lada la telegrafia sense fils i aparells per a senyals submarines, essent dotats dels més moderns avenços, tant per a la seguretat dels viatges com per a llur confort i grat. — Tots els vapors tenen metge i Capellà.

Les comoditats i tracte de què frueix el passatge de tercera, es mantenen a l'altura tradicional de la Companyia.

Rebaixes en els nòlits d'exportació. — La Companyia fa rebaixes de 30 per 100 en els nòlits de determinats articles d'acord amb les vigents disposicions per al Servei de Comunicacions Marítimes.

Serveis combinats

Aquesta Companyia té establerta una xarxa de serveis combinats per als principals ports, servits per línies regular, que li permet admetre passatgers i càrrega cap a Liverpool i ports del Mar Bàltic i Mar del Nord. — Zanzibar, Moçambic, Capetown. — Ports de l'Àsia Menor, Golf Pèrsic, Índia, Sumatra, Java i Conxinxina. — Austràlia i Nova Zelanda. — Ilo Ilo, Cebu, Port Artur i Vladivostoc. — Nova Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadèlfia, Boston, Quebec, Montreal. — Ports d'Amèrica Central i Nord Amèrica al Pacífic, de Panamá a Sant Francisco de Califòrnia. — Punta Arenas, Coronel i Valparadis per l'Estret de Magallanes.

Serveis Comercials

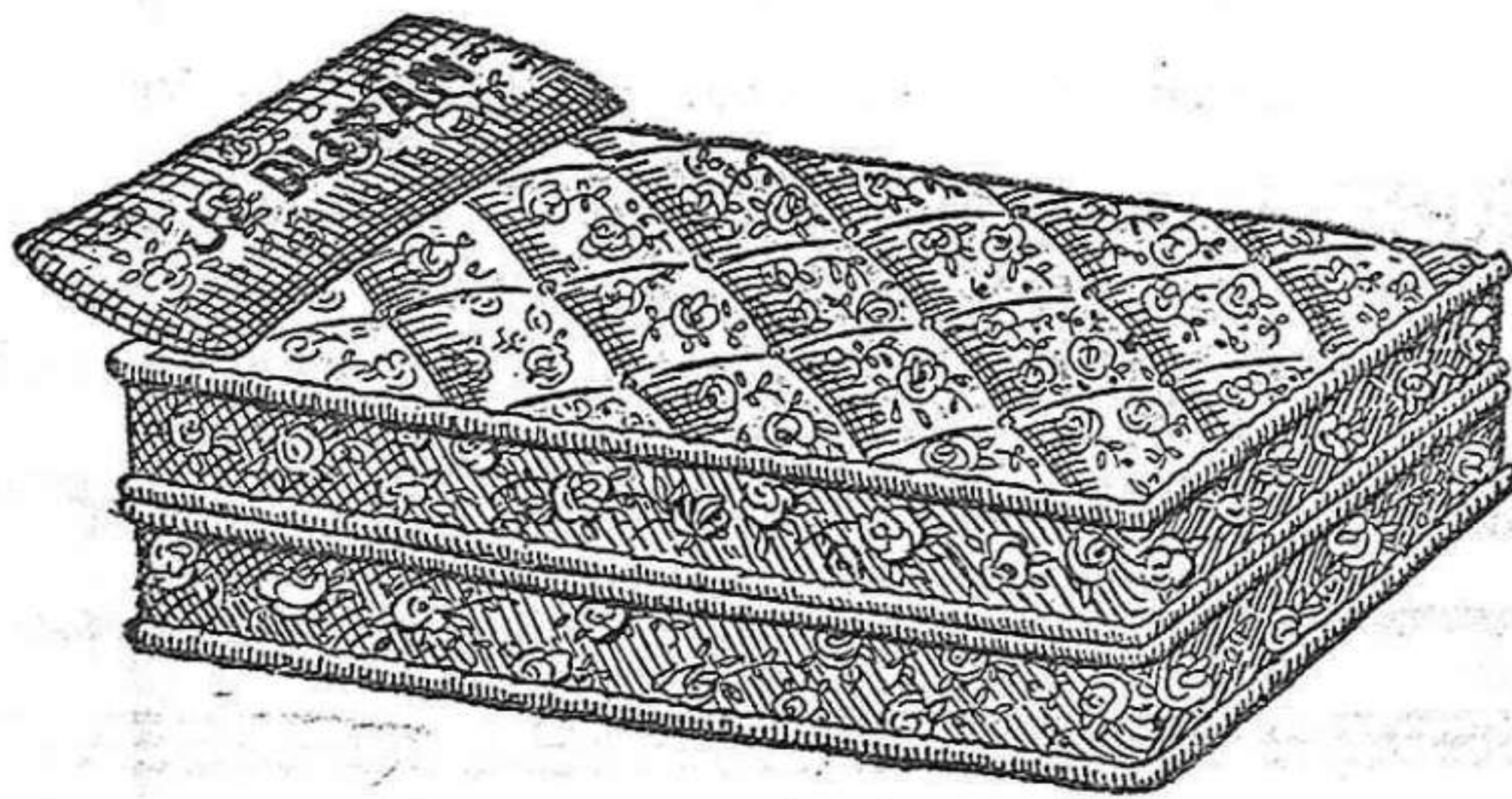
La Secció que per aquests serveis té establerta la Companyia, s'encarregarà del transport i exhibició a Ultramar dels materials que li siguin tramesos al dit objecte i de la col·locació dels articles, la venda dels quals, com assaig, desitgin per a exportadors.

GRAN COLCHONERIA

DE

JOSE DURÁN

Perelada, 18 - FIGUERAS



Lanas en rama para Colchones

Algodones en rama, crin, borras, miraguano y plumas. Confección y venta de Edredones y Colchones.

Especialidad en la forma Inglesa.

Inmenso y variado surtido de Telas listadas y damasco.

Máquina Eléctrica BOLÓ para ablandar y limpiar lanas, algodones, borras, crines, & &, quedando blandas como en su primer estado.

Se rehacen colchones a domicilio

NOTA: Se lavan y desinfectan los colchones por infecciosos que sean.

L'aigua de la Vall de Sant Daniel

és la millor aigua de taula del món

Per la combinació del magnès amb el ferro, és reconstituent i indicada per a convalescències de processos aguts, i per les seves altes condicions, singularment per la seva varietat litínico-arsenical, resulta indicadíssima per a :

Irritacions dels budells i còlics crònics, diàtesis renals i dissolucions de càlculs, artrítisme, limfatisme, etc.

Beveu l'aigua en els dos àpats del dia: **frappé** a l'estiu i sempre amb abundància; doncs si la serviu escassa, degut al desig que sent d'ella qui la prova, provocareu desordres a la taula.

Exigiu-la als hotels i restaurants.

Dipositari a Figueres: GRAU GARRIGA, farmacèutic

ALTAVOZ PHILIPS

RECTIFICADOR DE CORRIENTE PHILIPS

APARATO DE ANODO PHILIPS

PARA TODO VOLTAJE DE RED

SU EXCELENTE CALIDAD GARANTIZA EL NOMBRE

PHILIPS

PHILIPS RADIO

MADRID SAN AGUSTIN 2. SECCION DE CAMPARA PHILIPS S.A.E. BARCELONA CORCEGA 222

ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, AYUDA A LAS DIGESTIONES y abre el apetito, curando las molestias del

ESTÓMAGO e INTESTINOS

- | | |
|--------------------------|---|
| Dolor de Estómago | Diarreas en Niños |
| Dispepsia | <small>y Adultos que, a veces, alternan con</small> |
| Acedias y Vómitos | Estreñimiento |
| Inapetencia | Dilatación y Úlcera |
| Fiatulencias | <small>del Estómago</small> |
| | Disenteria |

OBRA COMO ANTISÉPTICO DEL APARATO DIGESTIVO curando las diarreas de los niños incluso en la época del destete y dentición.

Ensáyese una botella y se notará pronto que el enfermo come más, digiere mejor y se nutre, curándose de seguir con su uso.

PURGATINA SAIZ DE CARLOS. Cura el estreñimiento pudiendo conseguirse con su uso una deposición diaria. Los enfermos biliosos, la plenitud gástrica, vahidos, indigestión y atonía intestinal, se curan con la **PURGATINA** que es tónico laxante, suave y eficaz.

Venta: SERRANO 30, Farmacia, MADRID y principales del mundo

AFICIONATS A LA T. S. F. — Remeteu la vostra adreça a Philips-Radio, Còrsega, 222, Barcelona, i rebreu periòdicament informació interessant de les nostres novetats.



AVICULTORES! PROPIETARIOS! GANADEROS!

Recordad que una caja del acreditado

REMEDIO-AVICOLA

(Premiado con Cruz y Diploma de Gran Premio en la Exposición Internacional del Tibidabo de 1912)

PREVIENE y CURA las enfermedades de las Gallinas, Ocas, Patos, etc.

Pedid prospecto explicativo y folletos gratis a la Farmacia PERXAS (antes Capell). - FIGUERAS

Banc de Figueres

DE

Ll. Vergés Vilanova

Plaça de Pi Margall (La Palmera)

Es el vostre Banc.

Visiteu-lo i trobareu en ell el màxim d'economia i tota la formalitat i reserva en les operacions.

Per FRANCS el Banc de Figueres.

Per VALORS el Banc de Figueres.

Per cupons, girs, descomptes de lletres, comptes corrents, imposicions a termini fixe, llibretes d'Estalvi al 4 per 100, subscripció a Emprèstits, canvi i conversió de títols, etc., el BANC de FIGUERES.

Es paguen els cupons venciment corrent.

HORARI DE TRENS

Ferrocarril de M. Z. A. — Xarxa Catalana.

| TRENS | ARRIBADA | SORTIDA | COTIS |
|----------------------------------|----------|---------|------------------|
| TRENS QUE VAN A BARCELONA | | | |
| Exprés | 5'09 | 5'11 | 1.ª i 3.ª |
| Correu | 6'00 | 6'06 | 1.ª, 2.ª i 3.ª |
| Mercaderies | 7'08 | 7'23 | 2.ª i 3.ª fins G |
| Exprés luxe | 10'10 | 10'11 | 1.ª butaques |
| Omnibus | 10'46 | 10'54 | 2.ª i 3.ª |
| Mixte | 13'00 | 13'25 | 2.ª i 3.ª |
| Correu | 16'30 | 16'32 | 1.ª i 3.ª |
| Omnibus | 17'36 | 17'44 | 2.ª i 3.ª |
| Omnibus | 18'55 | — | 3.ª |
| Mercaderies | 20'43 | 20'53 | 2.ª i 3.ª |
| TRENS QUE VAN A FRANÇA | | | |
| Omnibus | — | 5'38 | 3.ª |
| Mercaderies | 7'22 | 7'42 | 2.ª i 3.ª surt G |
| Omnibus | 10'43 | 10'51 | 2.ª i 3.ª |
| Exprés | 12'41 | 12'43 | 1.ª i 3.ª |
| Mercaderies | 14'44 | 15'04 | 2.ª i 3.ª |
| Mixte | 15'41 | 16'06 | 2.ª i 3.ª |
| Omnibus | 16'46 | 16'54 | 2.ª i 3.ª |
| Exprés luxe | 17'44 | 17'45 | 1.ª butaques |
| Correu | 19'10 | 19'20 | 1.ª, 2.ª i 3.ª |
| Exprés | 21'36 | 21'38 | 1.ª i 3.ª |

Taller Mecànic de Llorenç Calvet

Sant Joan Baptista, núm. 4. -- FIGUERES

Reparació d'automòbils i maquinària en general.

Secció especial de soldadura autògena

soldant-se tota classe de peces com Blocs, carters, culates, etc., etc., tant de ferro colat com d'alumini, a preus mòdics.

Representant dels acreditats motors a gasolina i BOMBES ROSARI marca « JACOB », producció nacional, que amb la mínima despesa s'extreu la quantitat major d'aigua.

Fàbrica de mitges, mitjons, camisetes, pantalons, jerses, toreres, «refajos», etc., etc., de cotó, llana, fil, seda o estam, de qualitats superiors.

Casa única, en aquesta comarca, que treballa amb maquinària de la més moderna que es coneix.

Confeció esmerada en tots els articles.

Secció especial de gèneres a mida, al preu mínim dels tamanys corrents.

Fàbrica i Despatx: JOAQUIM VERNES
Forn Baix, 4. — FIGUERES

Drogues, Queviures i Perfumeria EL SIGLO

DE

FRANCESC SOLÉS

Nou, 17 i Rutlla, 1. — Telèfon núm. 108 — FIGUERES

Immens assortit en brotzes, colors, pintures, pinzells, vernissos, esponges, olis minerals, etc., etc.

Gran assortit en perfumeria, articles per a fotografia i aigües minerals.

Preus sense competència

Ricard Saguer i Canal

Metge - Oculista

Consulta: de 9 a 1 i de 3 a 5

A la ciutat de GIRONA, carrer de Santa Eugènia, n.º 4 i pis 1.º, porta 2.ª (immediata a la plaça Marquès de Camp)

Gran rebaixa de preus dels Automòbils

Peugeot

a preus de fàbrica posats a la frontera

Demaneu detalls a l'agent

PERE BRUNET, constructor mecànic

Plaça Catalunya, 13 i 14 - Tallers: Esperança, 4-6-8. -- Figueres

Rob-Vida
MIRET

AUMENTA EN ABUNDANCIA LA LECHE A LAS MADRES

Es una horchata fosfatada, de gust exquisito, compuesta del jugo lechoso de las hierbas lecheras que comen instintivamente las cabras y las vacas a fin de proporcionarse gran cantidad de leche para sus hijos. Si las madres que erian toman este preparado (n.º 2) tendrán leche más que suficiente para criar robustos a sus hijos y ellas encontrarán en él un gran reconstituyente. El (n.º 1), que se toma durante el embarazo, calma los vómitos y la albuminuria, desarrolla el feto y asegura un parto feliz y mucha leche. Recomendado por los médicos en la Casa de Maternidad de Barcelona y por muchas señoras comadronas.

Autor: Plaza Comercial, 9, Farmacia.—BARCELONA.
DE VENTA EN FARMACIAS